

Becoming Biliterate

Identity, Ideology, and Learning to Read and Write in Two Languages

Bobbie Kabuto

Contents

Foreword by Denny Taylor	ix
Preface	xii
Acknowledgments	xviii
1 Introduction: A New Way of Thinking about Biliteracy	1
2 Emma as a Young Child	8
3 Writing across Writing Systems: Theoretical Approaches	23
4 Writing and Drawing as Active Discovery	41
5 Early Writing as Social Practice: The Self in Action	59
6 Reading as Social Practice: Breaking the Code of Code Switching	81
7 "I Don't Want to Be Japanese Anymore": When Emma Met School	103
8 The Journey of Becoming Biliterate	120
References	128
Index	133